



JAARGANG
No. 1567

De Arubaanse Courant

ZATERDAG
21 FEBRUARI
1953

Uitgever: „De Arubaanse Courant“ N.V. —
Redacteur: G. Schagen. —
Abonnement f 2.50 per maand.

DAGBLAD VOOR ARUBA

Bureau Oranjestad: Nassaustraat 94, Tel.
1282. — Agent San Nicolas: „Central Lunch-
room“, Tel. 5067. — Gedrukt bij de „Aruba
Drukkerij“ N.V., Tel. 1277.

NO DIGA
Quiero un Vermouth
DIGA:
Quiero un
CINZANO
B. & G. MARTIJN (Aruba) Ltd.
Phone No. 1493 - 1493

Anti-Britse betogingen in Buenos Aires

Argentinië, noch Chili wensen
bemiddeling van Intern. Hof

BUENOS AIRES. - De politie heeft duidelijke bewakingsmaatregelen genomen teneinde de Britse legatie te Buenos Aires te beschermen tegen anti-Britse demonstranten in verband met de notawisseling tussen beide landen over het Deception eiland. Jeugdige lieden hebben reeds demonstraties gehouden, waarbij allerlei leuzen werden uitgeroepen. Zij werden door de politie verspreid.

Van Chileense en Argentijnse zijde wordt Engeland verweten, dat het zich niet houdt aan de overeenkomst tussen deze drie landen gesloten ontrent het zo onstreden eiland. De Argentijnen

hadden op het eiland een post voor wetenschappelijk onderzoek ingesteld.

Op deze nederzetting waarde de Argentijnse vlag en zij was gelegerd vrijwel naast de Britse airstrip. Dit was reden voor de Britten - aldus de nota - om de nederzetting op te ruimen.

Bovendien zouden de Argentij-

nen toen zij in het begin van dit jaar de nederzetting op hebben gericht dit gedaan hebben onder toezicht van gewapende troepen, hetgeen een directe inbreuk op de Britse soevereiniteit wordt genoemd.

OORLOGSMISDADIGER VRAAGT DUITSLAND OM ASYL

Der Mittag heeft een vraaggesprek gepubliceerd met Anton Tousseur, een der uit Breda naar Duitsland ontsnapte oorlogsmisdadigers. Hij zegt hierin, dat hij bij zijn ontsnapping geholpen is door vrienden en verwanten, doch niet door Duitsers. Hij had aan het Oostfront gestreden en daarna deelgenomen aan het arresteren van verzetsstrijders. Naar zijn zeggen was hij geen gewoon misdadiger en als politiek vluchteling diende hij van de Westduitse regering asyl te verkrijgen, dat zij aan alle politieke vluchtelingen heeft gegeven.

Eisenhower veroordeelt Rode interpretatie van geheime verdragsclausules

Geen opzegging van verdragen

President Eisenhower heeft gisteren het Congres verzocht te verklaren, dat elke uitlegging van internationale overeenkomsten waarvan de bedoelingen zijn verdraaid en welke zijn geworden tot instrumenten van onderwerping van vrije volken dient te worden verworpen.

Deze verklaring is veel soepeler en van veel minder draagwijdte, dan waarnemers hadden verwacht. De president had in zijn State of the Union boodschap gezinspeeld op een opzegging van de geheime overeenkomst van Yalta. De verklaring van gisteren komt er op neer, dat de verdragen niet wor-

den opgezegd. Vooral in Engeland is men hierover opgelucht.

De verklaring van Eisenhower komt thans meer op een motie van afkeuring en kan worden gezien als een onderdeel van het voeren van de koude oorlog.

Engeland gelast vlootbezoek aan Argentinië af

Argentijnen van „deception“ weggevoerd

De Engelse Regering heeft het bezoek van de Engelse kruiser Superbe aan Buenos Aires zou brengen uitgesteld, na ontvangst van de Argentijnse nota op de Britse nota, waarin werd medegedeeld, dat de nederzetting van de Argentijnen op het Deception eiland was afgebroken.

Argentinië eist n.l. herbouw van de basis en het recht van terugkeer voor de twee Argentijnen, die er woonden.

Al geruime tijd twisten Engeland en Argentinië om dit eilandje

dat de Engelsen als Brits gebied en de Argentijnen als Argentijns gebied beschouwen.

De Chileense Regering verwierp Vrijdag j.l. een Britse nota, waarin in geprotesteerd werd tegen het inbreuk maken van Chili op de Britse soevereiniteit over hetzelfde eiland.

De Chileense Minister van Buitenlandse Zaken noemde de ontmanteling van een aantal Chileense installaties op kleine eilandjes, schending van de Chileense soevereiniteit en eiste de teruggave.

BELGISCH KONINKLIJKE FAMILIE ONVERWACHTS TERUG NAAR BRUSSEL

Koning Leopold en de Prinses van Retie zullen Zondag a.s. eveneens naar Brussel terugkeren. Gisteravond kwam het verrassend bericht, dat Koning Boudewijn heden zal terugkeren. Hij zou niet ernstig ziek zijn en slechts naar de Riviera zijn gegaan om te herstellen van een griepaanval.

Taft brengt hulde aan McArthur's genie

WASHINGTON. - De republikeinse fractieleider van de Amerikaanse senaat Robert Taft, heeft na een bezoek aan president Eisenhower verklaard, dat Amerika kennelijk geen frontaanval op de communistische linies in Korea overweegt. De uitvoering van het plan van generaal MacArthur om de Mandsjoerische luchtbases te bombarderen en een blokkade om het Chinese vasteland te leggen, zou volgens Taft de overwinning aan de zijde der V.N. gebracht hebben. Thans hadden de Chinese communisten hun defensie echter zo ver opgebouwd, dat een frontaanval tegen hen niet overwogen kon worden.

Taft zeide een blokkade van de Chinese kustlijn „zeer wenselijk“ te achten, „indien deze zonder te veel internationale complicaties uitgewerkt zou kunnen worden“. Groot Britannië's handel met de tinentiaal China bleef beperkt tot materiaal dat geen strategische betekenis had. De senator zeide niet te weten of een bombardement van de Mandsjoerische bases militair voordelen zou brengen, „nu de communisten zo machtig aan het front zijn“.

Taft zeide van oordeel te zijn, dat thans vrede in Korea zou zijn, als de regering-Truman twee jaar geleden het plan-McArthur zou hebben aangenomen.

Volgens het tijdschrift „U.S. News and World Report“ heeft Churchill de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken Dulles bij diens bezoek meegedeeld, dat hij niet zo zeer in een paniekstemming over Eisenhowers besluit ten aanzien van Formosa was, als men wel had kunnen aannemen. Volgens het blad was Churchills „bezorgdheid“ slechts bestemd voor binnenlands gebruik, teneinde de socialistische de wind uit de zeilen te nemen.

In Britse diplomatieke kringen te Londen noemt men een aantal punten, die naar het Britse standpunt een blokkade van de Chinese kust onwenselijk maken. Hierto behoren:

1. De Britse handel zal ongunstig beïnvloed worden. Als nationalistische schepen ingrijpen, zullen Britse schepen de steun krijgen van de Britse marine, zo wordt van bevoegde zijde vernomen.
2. Een blokkade kan tot gevaarlijke incidenten leiden, waarbij Chinese en Sowjet-Russische handelschepen en mogelijk zelfs oorlogschepen betrokken kunnen worden.
3. De uiteindelijke invloed op het Chinese vasteland acht men te negatief.
4. Men meent, dat een en an-

PERON ENTHOUSIAST IN SANTIAGO ONTVANGEN

Gisteravond is President Peron van Argentinië in Santiago door President Ibanez van Chili officieel ontvangen. De pers in beide landen volgt het bezoek met belangstelling en noemt het in hoofd artikelen en beschouwingen de basis voor nauwere samenwerking

tussen de Latijns Amerikaanse landen onderling.

Het bezoek aan Chili is het eerste bezoek, dat President Peron aan het buitenland brengt, sedert hij in 1946 aan de macht kwam. Naar verluidt zouden de beide presidenten onder meer de uitbreiding van het aantal handelsovereenkomsten het instellen van een Tolunie bespreken.

Een gesprek met Aruba's eerste veerarts

Ook voor Aruba bestaan bescheiden mogelijkheden voor ontwikkeling van landbouw en veeteelt

Ervaring opgedaan in andere tropenlanden
wellicht gematigd optimisme

Gisteren maakten wij een praatje met dr. P. Sutmoeller die hier de (te) lang openstaande functie van veerarts is komen vervullen. De heer Sutmoeller (23 jaar oud, gehuwd en twee kinderen) heeft een opleiding genoten, die hem bijzonder geschikt maakte voor zijn arbeid op Aruba. In Groningen bezocht hij de Middelbare Landbouwschool, waarna hij in Utrecht studeerde aan de Veterinaire Faculteit. Praktijk deed hij op in Winterswijk.

De belangstelling van dr. Sutmoeller ging in het bijzonder uit naar tropische problemen en hij was enige tijd assistent in Utrecht op de afdeling tropische ziekten. Het Eilandsbestuur van Aruba stelde hem in staat drie maanden vóór zijn uitsreis naar hier, nog een speciale studie in Nederland te maken van de te verwachten problemen.

Landbouw en veeteelt hand in hand

Er is nog geen vastomlijnde taakomschrijving gemaakt. Dr. Sutmoeller zal voorlopig optreden als directeur van de veterinaire dienst en het abattoir. Daarnaast zal hij vermoedelijk door het Eilandsbestuur worden belast met veeteelt, landbouw en visserij. Over deze combinatie van functies is de heer Sutmoeller zeer goed te spreken. Hij wees ons er op, hoe nauw de landbouw, veeteelt en veterinaire diensten aan elkaar verwant zijn. Met de gezondheidstoestand van het vee hangt de voeding en dus de landbouw ten nauwste samen. Als we dr. Sutmoeller naar zijn plannen vragen, krijgen we een glimlach als antwoord. Voorlopig komt het er op neer, dat er plannen voor de plannen gemaakt moeten worden. Noodzakelijk is het zich hier eerst diepgaand te oriënteren en een onderzoek in te stellen naar de omstandigheden, om dan tenslotte tot een mogelijk plan te komen.

der niet het einde van de Koreaanse oorlog zal brengen.

5. Een blokkade zou ontevredenheid wekken bij Oostaziatische landen, landen die handel met tinentiaal China voeren.

Gemeld wordt, dat generaal Omar Bradley, chef der commissie van Amerikaanse staf-chefs, op 'n besloten bijeenkomst van de commissie voor de strijdkrachten van de Amerikaanse senaat heeft verklaard te menen, dat op Chinese-communistische havens varende schepen kunnen worden aangehouden en tot lossing van hun als smokkelwaar beschouwde lading gedwongen, zonder dat een dergelijk optreden tot oorlog zou behoeven te leiden. Dit geschiedde tijdens een onofficiële bespreking van de vraag, of het mogelijk zou zijn een einde te maken aan de buitenlandse verscheppingen naar communistisch China.

General Bradley deelde nog mee, dat Chinese-nationalistische oorlogschepen kort geleden een Brits vrachtschip hadden aangehouden en gedwongen zijn voor een Chinese-communistische haven bestemde lading ijzer in een Formosaanse haven te lossen. „Tegen deze actie is niet officieel geprotesteerd“, aldus generaal Bradley.

Zieke zwervhonden

De meest voor de hand liggende problemen zijn de ziekten onder de zwervhonden en het kleinvee. Het schijnt, aldus dr. Soetmuller, dat pluimvee, varkens en geiten hier veelvuldig aan ziekten lijden, waarvan de oorzaken nog niet precies bekend zijn.

Wat de ontwikkeling van de landbouw betreft, deze mag men zich, aldus dr. Sutmoeller, niet losdenken van de veeteelt.

Dr. Sutmoeller heeft een studie gemaakt van de ontwikkeling van landbouw en veeteelt in gebieden als de Franse Soedan, waar de omstandigheden in vele opzichten overeenstemmen met die op Aruba. Op grond van de ervaringen, die men daar de laatste vijftien jaar heeft opgedaan, is er ruimte voor (gematigd) optimisme.

De laatste jaren is in vele landen veel geëxperimenteerd. Op Aruba was hiervoor geen tijd, zodat men nu met een schone lei kan beginnen en profiteren van de ervaring, die elders werd opgedaan.

Efficient benutten mogelijkheden

Hoofdprincipe om tot resultaten te komen is om in de regentijd, wanneer de kans er is iets te verbouwen, een zo intensief mogelijk gebruik van de grond te maken. Het veevoeder, want daar moet de landbouw zich in hoofdzaak mee bezighouden, moet dan worden opgeslagen en hier zullen weer de moderne methoden moeten worden gevolgd. Het drogen van het veevoeder wordt algemeen als „uit de tijd“ beschouwd, omdat op die manier te veel waardevolle bestanddelen verloren gaan. Elders heeft men veel succes gehad met ensileren, d.w.z. het op bepaalde wijze in „silo's“ opslaan, een methode, die te vergelijken is met het conserveren van zuurkool.

Loslopend vee schadelijk

De grootte van de veestapel moet bepaald worden aan de hand van de beschikbare hoeveelheid voor-

RODE GULHEID

De Centrale Raad van Vakverenigingen in Rusland heeft besloten het Nationaal Rampenfonds in Nederland f. 500.000.— te zenden. De Centrale Raad van de Coöperatieve instellingen in Rusland besloot f. 250.000.— en de anti fascistische Vereniging van Sowjet vrouwen f. 100.000.— te schenken. Het Executieve comité van het Rode Kruisen van de Rode Halve-maan zullen f. 150.000.— aan het rampenfonds doen toekomen.

Het laten loslopen van geiten en ezels brengt gevaren met zich mee. Het land wordt „overbeweid“, dere fout is, dat de grond in te veel wordt tegengehouden. Een andere fout is, dat ed grond in te ernstige mate wordt uitgeput door het voortdurend verbouwen op dezelfde grond van hetzelfde gewas. Wil men de erosie tegengaan, dan zal het nodig zijn ook hier voorzieningen te treffen en te zoeken naar aanvullende gewassen, die de grond in conditie houden.

Proefboerderij

Ook voorlichting is van het grootste belang en hier geldt, zoals bij alle vormen van onderricht, dat het voorbeeld de allergrootste waarde heeft. Dr. Sutmoeller stelt zich voor een diepgaande studie te maken van een voorbeeld-bedrijf, dat renderend moet kunnen werken. Indien de veehouders en kleine landbouwers zien, dat er meer verdiend kan worden door het toepassen van wetenschappelijke methoden, zal de belangstelling van zelf groter worden. Het is bijvoorbeeld wel zeker, dat indien een planmatiger vorm van geiten houden en het fokken van geiten, niet alleen voor het vlees, maar ook voor een (beperkte) melkproductie, ter hand wordt genomen, de gemeenschap gebaat en de geitenhouder bevoordeeld wordt.

Zo valt er nog veel te doen en dr. Sutmoeller twijfelt er niet aan, of hier, evengoed als in andere landen, kan nog wel iets bereikt worden.

Huisdieren

Dr. Sutmoeller zal ten behoeve van de huisdierenhouders, elke middag van drie tot vier uur (ook op Zaterdag) spreekuur houden. Hij wordt bij dit interessante werk bijgestaan door mevrouw Sutmoeller die voor de verzorging en genezing van zieke huisdieren grote belangstelling heeft en dank zij haar jarenlange samenwerking met de veerarts ook over grote ervaring beschikt.

De veerarts houdt zitting in het kantoorgebouw van het abattoir.

We wensen dr. en mevrouw Sutmoeller heel veel succes op Aruba. Hun werk verdient de voortdurende belangstelling en steun van het Eilandsbestuur.

Picnic FERIA
Manjan Dia Domingo henter
dia na
COUNTRY CLUB
na beneficio di ayudo na Hulanda, bin pasa
una dia contentu
y na mes momento haci un bon obra.

E orquestanan: The Syncopaters, Steel Band y Lago Community Concert Band a ofrece desinteresadamente nan cooperacion. Pa cortesia di V.O.C. lo tin transporte gratis pa canan cu ta bai feria. Bus lo sali San Nicolas 10.30 a.m. pasando Savaneta y Oranjestad. Otro bus lo sali 11 a.m. pasando Santa Cruz, Paradera y Noord. 6'or p.m. busnan lo bai back pa e mes caminda

Bini uno y tur
Bin haci un bon obra

**Ook in de populaire
prijsklasse een radio met
pick-up-aansluiting**



Lever Uw oude apparaat — onverschillig
in welke staat — bij ons in.
★ Betaal f 100.— contant of.....
★ Contant f 40.— en 8 maanden f 10.—
Dan ontvangt U van ons een prima radio van

PHILIPS

MODEL BX 416 A.

Een sierlijk apparaat in
PHILITE cabinet.

- x 4 golfbereiken
- x 5 lampen met 7 functies
- x Pick-up-aansluiting
- x Tropenbestendig
- x Uitstekende geluidswaergave

Vraagt demonstratie bij

PALAIS ROYAL



De handel tussen Europa en Latijns Amerika

In een door de Verenigde Naties uitgegeven studie over de handelsbetrekkingen tussen Europa en Latijns Amerika wordt aan de landen van deze continenten aangegeven te trachten meer van elkaar te kopen en minder te importeren uit de gebieden, naar welke zij moeilijk kunnen exporteren.

Het rapport dat is samengesteld door deskundigen van de economische commissie voor Europa, de economische commissie voor Latijns-Amerika en de voedsel- en landbouworganisatie, behandelt de ontwikkeling van de handel tussen de beide continenten sedert het begin van deze eeuw tot 1952 en is de uitvoerigste studie, die ooit aan dit onderwerp is gewijd.

Naar het oordeel van de samenstellers van het rapport dienen de regeringen der Europese landen maatregelen te treffen om de exporten te stimuleren tot vergroting van hun afzet in Latijns-Amerika, bij de keuze van de markten moet meer worden gelet op het belang van het exporterende land op lange termijn.

In Latijns Amerika dient de productie van grondstoffen voor export naar Europa volgens meer vastomlijnde plannen te worden ontwikkeld, daar een expansie van de grondstoffen-export onontbeerlijk is voor een uitbreiding van de handel en voor een snelle industrialisatie van de landen van Latijns-Amerika.

Het totale beeld van de handel tussen de beide continenten geeft sedert het einde van de oorlog enige verbetering te zien, die het resultaat is van de enorme uitbreiding van de Duitse export naar Zuid-Amerika. In 1951 exporteerde West-Duitsland voor 370 miljoen dollars naar Zuid-Amerika, vergeleken met een uitvoer ter waarde van 31 miljoen in 1949.

De samenstellers van het rapport zijn van oordeel, dat de Eu-

ropese landen meer crediten ter beschikking dienen te stellen voor het financieren van de handel in beide richtingen, teneinde uitbreiding van de handel mogelijk te maken. Zij achten voorts uitbreiding van de Europese betalingsunie ter vergemakkelijking van de handel tussen de beide continenten aan te bevelen.

Latijns Amerika en de Europese landen dienen in hun gemeenschappelijk belang hun problemen gezamenlijk te onderzoeken, te trachten een zekere coördinatie van hun doeleinden en programma's ten aanzien van productie, investeringen en buitenlandse handel te bereiken en voor de ontwikkeling van de grondstoffenproductie grote stabiliteit en sterkere prikkels te verschaffen.

Voor de landen van Latijns Amerika zou het zaak zijn de invoerbepalingen af te schaffen, willen zij tot uitbreiding van hun handel komen.

In 1951 had de goederenuitvoer van Latijns Amerika naar Europa een waarde van 2609 miljoen dollar, vergeleken met 1821 miljoen dollar in 1928 en 1054 miljoen dollar in 1938. De waarde van de Latijns-Amerikaanse goederenimport uit Europa was in 1951 2095 miljoen dollar tegen 973 miljoen dollar in 1928 en 635 miljoen dollar in 1938. De Verenigde Staten exporteerden in 1951 voor 3638 miljoen dollar naar Latijns Amerika en importeerden voor 3350 miljoen dollar uit dit gebied. Vergeleken met een uitvoer ter waarde van 973 miljoen dollar en een invoer ter waarde van 947 miljoen dollar in 1928.

In 1951 was het volume van de uitvoer van Latijns Amerika naar Europa en van de Europese uitvoer naar Latijns Amerika nog steeds aanzienlijk kleiner dan in 1913.

Een van de voornaamste gevolgen

trekkingen, waartoe de samenstellers van het rapport zijn gekomen, is, dat wanneer een betrekkelijk klein gedeelte van het kapitaal, dat uit Engeland naar het Sterlinggebied of uit Frankrijk naar het frankgebied is geëxporteerd, was gebruikt voor het verstrekken van exportcredit, dit thans al reeds aanzienlijke dollarinkomsten zou hebben opgeleverd en de exportpositie der landen in Latijns Amerika aanzienlijk zou hebben versterkt.

De jongste verklaringen van W.-Duitsland dat niet door voorkeursbanden aan bepaalde overzeese landen is gebonden en dat 'n stoutmoedig programma van exportfinanciering heeft, geven een indruk van de resultaten, die men had kunnen bereiken, hoewel zij tevens een waarschuwing vormen tegen overmatige credit-verstreking aan bepaalde landen, aldus het rapport.

FASCIST FRANCO, GESTEUND DOOR AMERIKAANSE VRIENDSCHAP, EIST GIBRALTAR OP

MADRID. - Het Falangistische blad „Arriba" drong er gisteren op aan, dat Spanje een „industriële beleg" slaat voor Gibraltar door de oprichting van nieuwe industrieën aan de grens van deze Britse marine-basis. Hierdoor zou er gelegenheid worden geschapen voor Spanjaarden, die thans dagelijks de grens moeten oversteken om in Gibraltar te gaan werken. Aldus - besluit „Arriba" - zouden wij de rijkdom van Spanje vergroten en tegelijkertijd de trotse bezitters van Gibraltar hun eigen werk laten verrichten, tot het recht zijn loop heeft gehad en de Engelsen verstoten zijn van een stuk grond, dat onweerlegbaar Spaans is.

VOORLOPIG GEEN MILITAIR VERDRAG TUSSEN GRIEKENLAND, JOEGOSLAVIE EN TURKIJE

NEW YORK. - De Parijse cor-

respondent van de New York Times, C. L. Sulzberger, meldt vandaag, dat de onderhandelingen tussen Turkije, Griekenland en Joegoslavië voor een defensiepact op de Balkan niet „naar ieders bevreemding verlopen". Niettemin verwacht men volgens deze berichtgever, dat een nieuw Balkanpact, dat zal neerkomen op een vriendschap- en niet-aanvalsverdrag, voor het eind van Maart zal worden getekend. De bepalingen, die betrekking hebben op militaire kwesties, worden voorlopig terzijde gesteld voor latere en afzonderlijke bestudering. Vooral de Turken zijn volgens de correspondent huiverig voor het ondertekenen van een militair verdrag.

OOSTDUITS-EGYPTISCH HANDELSVERDRAG

CAIRO. - De Egyptische regering heeft een handelsovereenkomst met Oost-Duitsland bekendgemaakt, waarbij de beide landen verwachten hun handelsverkeer te vergroten tot vier miljoen Egyptische ponden per jaar. De overeenkomst werd pas enkele dagen gesloten nadat een Westduits handelsmissie vergeefs had getracht tot een accoord met Egypte te komen. Egypte zal krachtens de overeenkomst katoen, uien, maganerts en fosfaat ruilen tegen meststoffen, landbouwmachines, drukpersen en kartonpapier uit Oost-Duitsland. Het afgelopen jaar bedroeg de handel tussen Egypte en Oost-Duitsland 250.000 Egyptische ponden.

A GIFT FOR YOU THE SCOTT SPOON Made of Durable Plastic in Beautiful Colors

THESE
BRIGHT SPOONS HAVE
SO MANY USES



NO EXTRA COST! Ask for the large Scott's Emulsion package containing a beautiful tablespoon. Obtainable in six attractive colors. Then give your family this scientific, vitamin-rich food-tonic every day, as many doctors recommend. You'll soon have a stronger and healthier family.

Take **SCOTT'S EMULSION**
HIGH ENERGY FOOD TONIC

Camay verfraait vanaf het eerste stukje GEEN ANDERE ZEEP GEEFT SNELLER RESULTATEN

De cremeachtige schuim van Camay maakt Uw huid schoon zonder het te irriteren en laat het zachter, frisser en jeugdiger

Camay heeft bovendien een heerlijke parfum, is altijd hetzelfde en duurzaam.



Weest schooner met Uw Camay huid.

Koopt
heden
nog een
Camay!



In Milwaukee, where the finest premium beers are brewed, Blatz is the largest selling beer because Blatz is Milwaukee's finest!

More and more people everywhere are drinking

Blatz-Milwaukee's first bottled beer—because

Blatz is Milwaukee's finest beer!



© 1952, Blatz Brewing Co., Est. 1851 in Milwaukee, Wis.
AGENTS FOR ARUBA
N. V. WINKEL'S HANDEL MAATSCHAPPIJ
Oranjestad Phone 1431

MISDAAD

zonder motief

(13)

Heb je er enig idee van, waarom de kapitein er zo'n hekel aan had vrouwen in zijn huis te hebben?"

Daar steekt niets achter, mijnheer. Dat was zo maar een gewoonte van hem. Als u het mij vraagt, dan geloof ik dat het niets anders als schuwheid was. Een of andere jonge dame heeft hem vroeger zeker eens de bons gegeven — en daar heb je het! Dit is de oorzaak van die verlegenheid."

Kapitein Thompson was niet getrouwd?"

Nee, mijnheer.

Had hij bloedverwanten? Weet je daar ook iets van?

Ik geloof, dat hij een zuster in Exeter had wonen, mijnheer en ik geloof, dat ik hem wel eens een enkele keer over

een paar neven heb horen praten"

Niemand kwam hem ooit opzoeken?

Nee. Ik geloof, dat hij ruzie had met zijn zuster in Exeter.

Weet je hoe die zuster heet?

Gardner geloof ik, maar dat weet ik niet zeker.

Adres onbekend?

Ik ben bang, dat ik u daar niet aan helpen kan, mijnheer. Maar u zult het ongetwijfeld in de correspondentie van de kapitein vinden."

Ken je iemand, die kan getuigen, dat je gisterenmiddag thuis bent geweest?"

Mijn vrouw, mijnheer.

Oh ja, ik twijfel er niet aan, of dat zal in orde zijn.

Poeskin hield zijn blik niet langer op Evans gevestigd maar keek de kamer rond. De ondervraging had in de eetkamer plaats gehad. Op tafel was het avondeten gereed gezet. Een stuk koude tong, uien in het zuur, een flink stuk kaas, en een pak beschuit. Op een gascomfort aan de muur stond een pannetje soep. Op het buffet stonden twee flesjes bier. Maar tot de inspecteur naar het buffet keek, viel zijn oog op een indrukwekkende rij zilveren bekers, waarvan talrijke met inscripties en op een stapeltje nieuwuitziende boe-

ken.

Poeskin stond op, liep naar het buffet en bekeek een of twee van de bekers. Hij las enkele van de inscripties en draaide zich om. „Een sportieve kerel, die kapitein Thompson, merkte hij op.

Oh ja, mijnheer, antwoordde Evans gretig. Hij heeft zijn hele leven aan atletiek gedaan."

Inspecteur Poeskin las met opgetrokken wenkbrauwen de titels van het stapeltje boeken — Liefde is de sleutel tot mijn hart — drie vrolijke vrijgezellen en een gevangene van de liefde.

Hm, merkte Poeskin op. Thompsons smaak van literatuur zou niet de mijne zijn."

Oh, dat, mijnheer! Evans lachte. Dat is niet om te lezen. Dat is gewonnen met een kruiswoordpuzzel. Tien oplossingen heeft de kapitein ingestuurd onder verschillende namen — ook onder mijn naam, omdat hij dacht, dat Fore Street 85 een mooi adres was om een prijs te krijgen. Hoe gewoner je naam en adres hoe meer kans je had om een prijs te winnen, naar de mening van de kapitein. En hij had gelijk, want ik kreeg inderdaad een prijs — maar niet de hoofdprijs van 2000 pond, zoals ik gehoopt had. Drie boeken, die nie-

mand ooit in de winkel zou kopen."

Poeskin glimlachte en vervolgde zijn inspectietoetocht door de kamer. Er was een grote kast in een hoek van het vertrek — bijna een kamertje op zichzelf. Hier stonden allerlei vreemde zaken op en door elkaar. De inspecteur zag twee paar skis, een gedroogde nijlpaardenhuid, hengels in allerlei soorten en lengten, een opgezette tijglerkop, een tennisracket en een olifantspoot.

Het was duidelijk, dat Kapitein Thompson, toen Roxane House gemeubileerd verhuurde, zijn kostbaarste bezittingen in veiligheid gebracht had.

Het leek Poeskin vreemd, dat de man al deze zaken meegesleept had, maar in het licht van wat hij tot nu toe al over Thompson vernomen had — dat deze een achterdocht tegenover alle vrouwen had — begreep hij, dat de kapitein zijn kostbaarste schatten niet in de handen van een vrouw had willen achterlaten.

„Die mevrouw Wilcox, vroeg hij terloops, was die een oude vriendin of een kennis van de kapitein?"

Oh nee, mijnheer, ze was een volkomen vreemde voor hem."

Ben je daar zeker van?

JUST LOOK WHAT HAPPENS...

WITH 'VASELINE' HAIR TONIC!

"Vaseline" Hair Tonic makes your hair look handsome and healthy—and keeps it looking that way! Economical, too... you need only a few drops a day! Try it and see for yourself!

VASELINE is the registered trade mark of the Chesebrough Mfg. Co., U.S.A.

Zij kunnen mij hiervan niet beschuldigen!

HANS: GEEF JE TANDPASTA EN WAT JE TANDEN REINIGT. WIL JE ZE VERVALLEN OM ZIJN ADRES TE KRIJGEN? VIES BETREFFENDE BETREFFENDE ONAANGENAAM ADEEM. LIEVEHIE!

WETENSCHAPPELIJKE PROEVEN GEWIJZEN, DAT IN 7 VAN DE 10 GEVALLEN, COLGATE ONMIDDELIJK ONFRISCHHEID ADEM — VOORTKOMEND UIT DE MONDSTOF, DEZE PROEVEN BEWIJZEN OOK, DAT TANDPASTA DIRECT NA DE MAALTIJD MET COLGATE TANDPASTA, TANDBEDERF HET BESTE VOORKOMT!

COLGATE TANDPASTA HEFT EEN HEERLIJKE OPWENKENDE SMAAK! NU GA JE ALTIJD VOLGENS DE COLGATE METHODE TE WERK OM MIJN ADEEM TE REINIGEN—OM TANDBEDERF TEGEN TE GAAN!

LATER—DANK ZIJ COLGATE TANDPASTA! HET GEINSLAVEN IS AANGENAMER ALS EEN TUBE COLGATE VOOR MANDEN IS!

Het resultaat van proeven in gezaghebbende tandheelkundige literatuur gepubliceerd toont, dat poetsen van de tanden direct na het eten met COLGATE TANDPASTA TANDBEDERF HET BEST TEGENGAAT!

Onderzoekingen door vijf leidende Amerikaanse universiteiten hebben aangetoond, dat het poetsen van de tanden direct na het eten volgens de Colgate methode tandbederf het best tegengaat! Beter dan elk mondhygienisch middel, dat heden ten dage verkrijgbaar is!

Ja en een onderzoek van twee jaar heeft aangetoond, dat Colgate methode meer tandbederf voor meer mensen is tegengegaan, dan ooit te voren in de geschiedenis van tandpasta! Geen ander tandpasta beschikt over bewijzen van zulke resultaten—de beste resultaten ooit door een tandpasta soort bekendgemaakt!

- GEbruik COLGATE TANDPASTA
- Om uw adem te reinigen
 - Terwijl U uw tanden schoon houdt —
 - En helpen tandbederf tegengaan!



COLGATE
RIBBON DENTAL CREAM

Defensie-bijdrage harde noodzaak van deze tijd

Zware offers, als elders ter wereld, onontkoombaar

Wij lezen in de Memorie van Antwoord op de Suppletore Landsbegroting onder meer:

De Regering kan mededelen dat harerzijds stappen zijn genomen om de besprekingen over de nieuwe rechtsorde in het Koninkrijk zo spoedig mogelijk te hervatten. Voor wat de defensiebijdrage betreft, kan de Regering geheel accoord gaan met de mening, dat deze bijdrage gezien moet worden als een harde noodzaak van deze tijd.

Voorshands daargelaten de hoe-grootheid van het op de begroting aangevraagd bedrag voor defensie wordt erkend, dat er in verband met de realisering der eilandelijke autonomie zonedr nadere voorlezingen voor het Land een moeilijkheid ontstaat om noodzakelijk geachte uitgaven te financieren. Het daarmede in verband staande overleg is reeds geruime tijd met de eilandsbesturen, voornamelijk

met dat van Curacao, gaande. Het was echter te verwachten, dat en door de schepping der eilandelijke autonomie en door de noodzaak in koninkrijksverband mede te werken aan de verdediging, waarin de bijdragekwestie een grote rol speelt, financiële problemen van diverse aard zouden ontstaan. Zodra de Regering zich een grondig idee heeft gevormd, omtrent de wijze waarop aan deze moeilijkheden het hoofd zal dienen te worden geboden, rekent de Regering op de medewerking der Staten. Zij wil daarbij vooropstellen, dat met alle middelen zal worden getracht de financiële consequenties voor de gemeenschap van de Nederlandse Antillen binnen redelijke grenzen te houden al moet er anderzijds op worden gewezen dat, zoals ook in andere landen het geval is, ter bescherming dier gemeenschap een aanzienlijk offer zal moeten worden

gebracht. Steeds meer begint immers de gedachte ingang te vinden, dat wie zichzelf geen opofferingen wil getroosten ook niet hoeft te rekenen op onbaatzuchtige steun van buitenaf in gevallen van nood. In dat verband kan er ook op worden gewezen, dat de Verenigde Staten van Noord Amerika zeker niet bereid gevonden zullen worden veel aandacht aan de Nederlandse Antillen zelf te besteden, indien niet de wil tot het brengen van een eigen offer uit de daad is gebleken. Om dezelfde reden zal ook de Nederlandse volksgemeenschap zich naar de mening der Regering op het standpunt gaan stellen, dat de verdediging van de Nederlandse Antillen binnen de grenzen van het mogelijke gaarne ter hand wordt genomen, mits in ons land blijken van de bereidheid tot medebetalen in de hoge kosten, welke daarmede gemoeid zijn.

Gegevens over de bedragen, welke door Nederland sedert het einde van de laatste wereldoorlog aan de defensie van de Nederlandse Antillen zijn besteed, zijn niet beschikbaar. De Regering meent dat er uit hoofde van het belang der defensie-bezwaren zullen bestaan tegen het verstrekken van gedetailleerde cijfers te dezer zake. Daartegenover verwacht zij, op grond van verkregen inlichtingen in staat te zullen zijn globale cij-

fers omtrent bedoelde defensiekosten te verstrekken. Medegedeeld kan worden, dat de huidige exploitatiekosten (hier zijn dus niet inbegrepen aanschaffingskosten, reparatiekosten en afschrijvingskosten, alsmede kosten van opleiding van personeel) van de Nederlandse Antilliaanse defensie f. 22.000.000 Ned. crt. per jaar bedragen. Het zogenaamde defensieplan, waarvan de Staten op de hoogte zijn gesteld, vraagt een investering van rond f. 20.000.000 Ned. crt., te verdeelen over 5 jaar, zodat de defensiekosten van de Nederl. Antillen voor de eerste 5 jaren jaarlijks f. 26.000.000 Ned. crt. zullen belopen.

Eczema Itch Killed In 7 Minutes

Your skin has nearly 50 million tiny germs and pores where germs hide and cause terrible itching, cracking, Eczema, Psoriasis, Dermatitis, Acne, Ringworm, Scabies, etc. Nixoderm kills the germs in 7 minutes and is guaranteed to give you a soft, clear, attractive, smooth skin in one week, or money back on return of empty package. Get guaranteed Nixoderm from your chemist today and remove the real cause of skin trouble.

Nixoderm
For Skin Troubles

U betaalt voor twee U krijgt er drie

Sensationele aanbieding van de fabrikanten van Castella Schoonheidszeep

Verrassend aanbod

Een verrassend aanbod wordt gedaan door de fabrikanten van Castella, 's werelds enige werkelijk schoonheidszeep. Het is erop gericht elke vrouw in de gelegenheid te stellen haar gelaat en lichaam te laten profiteren van jeugd en schoonheid. Een normaal stuk Castella Schoonheidszeep wordt gratis verstrekt bij elke twee stukken die U koopt. U betaalt dus slechts fl. 0.50 in plaats van fl. 0.75.

Wij zijn van mening, dat iedere vrouw en elk meisje van deze aan-

beeding gebruik moet maken. Castella Schoonheidszeep wordt vervaardigd van zeldzame, de huid voedende, Oosterse oliën... de fijne, verrukkelijke geur is afkomstig van rijpe bloesems van de Riviera. De fabrikanten van Castella zijn van mening, dat elke vrouw schoon kan zijn... en dat in elke vrouwen-huid bijna altijd een sluimerende schoonheid schuilt.

Al in de eerste week, dat men Castella Schoonheidszeep gebruikt zal men merken, dat de Castella-fabrikanten gelijk hebben.

(Advertentie)



SPECIALLY RECOMMENDED FOR IRREGULAR ACTION, SICK HEADACHE, LIVERISHNESS, BILIOUSNESS, INDIGESTION, etc.

Radioprogramma

Golfengten:
Ourom: 415,5 m
Avros: 19,4 m.

Radio Nederland Wereldomroep:
31 en 49 m banden
VANDAAG:

Ourom-programma:

17.30 Muziekprogr. voor de rijpere jeugd; 18.05 gelukwensen; 18.15 dinermuz.; 18.45 nieuws; 20.30 buitenl. weekoverz. door F. van Steenderen; 20.55 Jukebox; 20.15 dansmuziek.

Avros-programma:

16.00 kinderuurteje; 16.30 Maandagcentatie; 16.35 gram.; 17.00 Indiaanse uitz.; 17.10 jarigen op le Antillen; 18.00 muziek van R. A.O.; 18.40 nieuws; 19.01 herdenking geboortedag Baden Powell; 19.30 dansmuz.

Radio Nederland:

17.45 Spaans progr. voor Zuid-Amerika; 19.00 nieuws; 19.27 Negen heit de klok; 19.57 hersengymnastiek; 20.12 W.I. rubr. met voordracht, causerie en muziek; 20.42 beursoverz.; 20.43 Maria Zamora met muz.; 20.55 avondgebed.

MORGEN:

Ourom:
9.00 Kath. kerkdienst; 10.00 concert; 11.30 Prot. morgenwijding; 12.05 muz.; 12.30 nieuws; 12.45 Jose Iturbi; 18.30 Kath. jeugd; 18.50 nieuws; 19.00 Pap. nieuws en muz.; 19.30 Hit-parade; 20.00 Caraïbisch overz.; 20.15 gelukwensen; 20.25 stemmen uit Suriname; 20.45 Stem uit Amerika.

Avros:

16.30 gelukwensen; 17.00 Lutheran Hour in het Frans; 17.15 kinderbijbel; 17.30 gelukwensen Antillen; 17.55 Hist. Kring; 18.10 violconcert; 18.00 nieuws; 19.15 pianoconcert; 20.00 zoeklicht op Nederland.

Radio Nederland:

17.00 Intern. Happy Station progr. voor Zd.-Amerika; 19.00 nieuws; 19.20 artistiek dagb.; 19.30 concertgeb. orkest o.l.v. Kubelik; 20.30 sport van de dag; 21.08 Prot. studiodienst; door de Sillevs Smitt.

De Sultan van Akaiim

ERIC DE NOORMAN door Hans G. Kroes

(18)



Het bevel van de sultan was het begin van de strijd. Ogenblikkelijk scharden de mannen van het woestijnvolk zich dicht aan een weerd de eerste slagen af, die de jingls toegestroomde soldaten van de sultan uitdeelden. Eric gooide zijn hoed en mantel, die hem slechts hinderden, af en hield zich zo goed mogelijk een drietal tegenstanders van het lijf. Zijn grote vaardigheid als zwaardvechter was zijn behoud. Ongemerkt werd hij van de anderen afgezonderd, die, zoals een anelle blik hem vertelde, in een gevecht op leven en dood verwickeld waren

met hun numeriek veel sterkere tegenstanders. Ondanks hun overwicht bleken de soldaten van de sultan toch een zeker respect voor onze Noorman te hebben, dit nam evenwel niet weg, dat hij steeds verder achteruit gedrongen werd. Eensklaps schreeuwde een zijner tegenstanders een kort bevel. Eric kon de zin niet begrijpen, maar was op alles voorbereid. Hij kon niet zien hoe achter hem een luik in de vloer langzaam open ging. En ook besefte hij niet, dat de tegenstander hem langzaam maar zeker in de richting van dit luik dreef.



the Packard Patrician for 1953

Built painstakingly out of a fifty-four year old tradition, the 1953 Patrician reaffirms the pre-eminence of Packard among fine cars.

In the Patrician, quality is inherent—refinement apparent in every detail, in keeping with the standards of those who will drive it.

Here is a motor car created for you... it is a possession to complement your taste and individuality, one that reflects your regard for enduring craftsmanship.

As you take the wheel of the new Packard Patrician you discover its complete response to your motoring wants... and in the quiet authority of Patrician power you will sense a lasting assurance.



Packard proudly presents for 1953 the Packard Clippers and Packard De Luxe Clippers... the Packard Convertible, Mayfair and Cavalier—and Packard's magnificent new Patrician Sedan. Look to Packard... for higher horsepower, new Packard Power Steering, proved Packard Power Brakes, Ultra-matic Drive and advanced contour styling. Your Packard distributor invites you to visit him soon.

AMERICA'S MOST EXCITING CAR



PACKARD

ASK THE MAN WHO OWNS ONE

V I A N A

OPENBARE VERKOOP

te houden op MAANDAG den 16den MAART 1953, om tien uur des voormiddags ten overstaan van den ondergeteekende notaris, te zijnen kantore aan de Zoutmanstraat No. 7, krachtens onherroepelijke volmacht, van de navolgende onroerende goederen:

1. Een stuk grond groot 487 M2. - gelegen in het eerste district van Aruba, deel uitmakende van de Oostelijke helft van het Etablissement „Socotora” breeder omschreven in deszelfs rooibrief ddo 20 November 1945 No 2327 en
2. Een stuk grond groot 7025 M2. - gelegen in het eerste district van Aruba, afkomstig van het moeder-perceel sub 1. vermeld, oorspronkelijk groot geweest 7397 M2. - doch waarvan een stuk groot 372 M2 is afgegaan, (meetbrief No 284-50) breeder omschreven in deszelfs rooibrief ddo 20 November 1945 nummer 2332.

De sub A. onder 1. en 2 vermelde perceelen gronds staan ten name van Conrado Coronel, ook bekend als Conrado van Thys Coronel, blijkens inschrijvingen ten hypotheekkantore op Aruba, in Register C deel 44 onder nummer 92.

1. Het resteerend gedeelte groot ongeveer 12 Hectare 54 are en 83 centiare van de grondconcessie Nos 397, 400, 462, 448 en 463, groot gezamenlijk 13,33 H. A. gelegen in het eerste district op Aruba.

2. De helft groot plus minus 1,5 H. A. van de voormalige grondconcessie nummer 1114, groot in haar geheel volgens domeinkaart 3 H. A. gelegen in het eerste district van Aruba.

3. De voormalige grondconcessie No 399 groot volgens domeinkaart 1,73 H. A. gelegen in het eerste district van Aruba.

De sub B. onder 1., 2. en 3. vermelde onroerende goederen staan ten name van genoemde Conrado Coronel ook bekend als Conrado van Thys Coronel, blijkens inschrijvingen ten hypotheekkantore op Aruba, in Register C deel 46 nummer 78 in verband met C 47-7.

Al deze onroerende goederen worden verkocht met alles wat daarop gebouwd is en daaraan aard- of nagelvast is. Zij worden in twee groepen verkocht, sub A. en B.

De verkoopconditiën liggen ter inzage van belangstellenden ten kantore van den ondergeteekende notaris, terwijl de gronden elke dag ter bezichtiging zijn.

De Notaris,

W. F. M. LAMPE.

WEST-DUITSLAND VOORSTANDER VAN EUROPESE TOL-UNIE

Een woordvoerder van de West-Duitse Regering zei dat het land in beginsel kan verenigen met het Nederlandse voorstel tot het oprichten van een tariefunie door zes landen, van de Europese kolon- en staalgemeenschap.

De woordvoerder deelde mede, dat de nota van de Nederlandse Regering, waarin het voorstel in bijzonderheden wordt uiteengezet, hans door de West-Duitse Regering wordt bestudeerd. Het voorstel zal besproken worden tijdens de Ministerconferentie van de Schumanplan landen, die Dinsdag a.s. in Rome begint.

OPPOSITIE IN FRANKRIJK TEGEN HERBEWAPENING VAN DUITSLAND

PARIS. - Een gematigd Conservatief Pierre Andre, die optrad als woordvoerder van een groep van ruim 100 Franse parlements-

leden, die zich verzetten tegen de ratificatie van het Europese legersverdrag, omdat het in strijd zou zijn met de Franse grondwet, heeft verklaard, dat bekrachtiging van dit verdrag „het overhandigen van de overwinning aan Hitler en de Nazi's in vredetijd" zou betekenen en „de verwezenlijking van de pan-Germaanse droom". Tot dusver, zei hij, zijn 114 leden van beide Huizen toegetreden tot het „Nationale Defensie-comite voor de eenheid van Frankrijk en het Franse gemeenbest"; dit comite zal zich verzetten tegen de bekrachtiging van het E.V.G.-verdrag. Tot het comite behoren vooraanstaande Gaullisten, dissidente Gaullisten en gematigde Conservatieven.

WEG MET HET VET

Als corpulentie uw figuur schaadt of U kortademig maakt en uw gezondheid in gevaar brengt, zal U gemakkelijk een half pond per dag kunnen afvallen met de nieuwe Hollywood methode, genaamd FOR-MODE. Geen drastisch dieet of gymnastiek. Volkomen veilig. Vraag uw apotheker om FOR-MODE en begin morgen met afvallen.

BRASSBAND GAF 100 GULDEN VOOR ARHEN

Het bestuur van de Community Brassband „Excelsior" heeft f 100 gestort in het Arhen fonds, zijnde de opbrengst van de tafeltenniswedstrijden tussen Pova en Excelsior.

ARUBA JUNIORS VERGADEREN MORGEN

De leden van Aruba Juniors worden er aan herinnerd, dat morgen, Zondagochtend om half elf, in het clubgebouw, de jaarlijkse algemene ledenvergadering wordt gehouden. Op de agenda staat onder meer bestuursverkiezing en goedkeuring jaarverslagen. Het bestuur rekent op de belangstelling van alle leden.

OVERWELDIGENDE BELANG- STELLING VOOR „EERSTE DAGS-ENVELOPPEN"

Over de Arhen-enveloppen, die worden uitgegeven ter gelegenheid van de eerste dag van uitgifte van de steunzegels, bestaat 'n zo overweldigende belangstelling, dat de enveloppen niet snel genoeg konden worden aangevoerd. Curacao en Aruba hadden oorspronkelijk

gedacht dat in totaal een 4000 enveloppen verkocht zouden kunnen worden. Toen Cuareao de gelegenheid openstelde om vooraf in te tekenen, bleek dit aantal veel te laag te zijn. Een verkeerd begrepen Curom-béricht wekte op Aruba de indruk dat ook hier voorverkoop plaats zou vinden. Vrijdagmiddag waren er toen al meer dan 1300 aanvragen binnengekomen. In afrijl werden nog duizend extra enveloppen besteld. De 2000 die hier vanmorgen arriveerden, waren in een oogwenk uitverkocht, zodat velen teleurgesteld moesten worden. Met het toestel, dat hier om kwart voor elf moest arriveren, werden nog drieduizend enveloppen ontvangen, zodat vele teleurgestelden toch nog een kans kregen.

De enveloppen zijn uitgevoerd in

twee kleurendruk en zien er keurig uit.

STEEDS GROEIENDE BELANG- STELLING VOOR VROUWEN- WERELDGEBEDSDAG

Voor de Vrouwenwereldgebedsdag, welke gisteren ook op Aruba in acht werd genomen, bestaat een voortdurend groeiende belangstelling. Niet minder dan een 150-tal dames, behorende tot verschillende kerkgenootschappen, was gisteravond in het kerkgebouw van de Protestantse gemeente bijeen en nam deel aan de Liturgie, samengesteld uit gebeden en gezangen. Twee dames lazen deze liturgie voor. Het werd een door zijn eenvoud zeer indrukwekkende samenkomst. Dat de belangstelling groeiende is, moge blijken uit de volgende cijfers: in 1951 werd door 70 dames aan de dienst deelgenomen, in 1952 door 90, dit keer

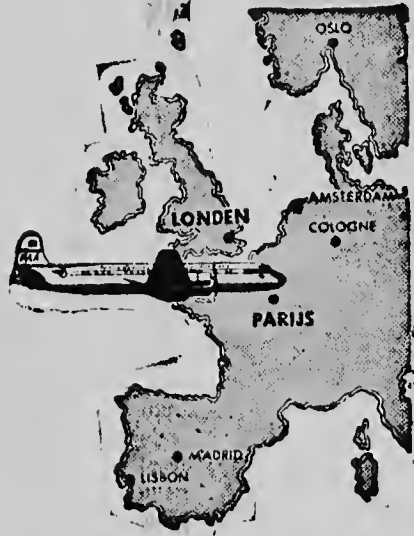
door ruim 150.

NATIONALISTEN BESCHIKKEN OVER LEGER VAN 600.000 MAN

Nationalistische China kan geen blokkade instellen van het Chinese vasteland, aldus de Chinese opperbevelhebber tot journalisten. De

totale strijdmacht van de Nationalisten, aldus de Generaal, telt 600.000 man.

De Nationalistische Premier heeft aangedrongen op versterking van de 35 eilanden, die de nationalisten bezet houden voor de kust van het Chinese vasteland.



**ECONOMISCHE
"GOEDKOPE
SEIZOEN" PRIJZEN
NOG STEEDS IN
WERKING NAAR
PARIJS,
LONDEN**
en GEHEEL
EUROPA

VIA
PAA

Parijs en Londen, in feite de meeste Europese steden, zijn op hun best in de vroege lente voordat de zomergasten aankomen. Vertrek nu, kom terug wanneer U wilt voor 31 Maart en spaar 16% op Uw rondvlucht tarief. Neem een Pan Am vacantie. Voor alles wordt van te voren voor U gezorgd; inbegrepen in de prijzen zijn Uw vlucht, hotels, vele maaltijden en uitstapjes. Kies of "de President" eerste klas luxueuze dienst door de grote "Strato" Clippers of de goedkope "Rainbow" toeristen dienst door Super-8 Clippers. Albei vliegen van New York naar elke belangrijke Europese stad.

NEW YORK

New York zal een opwekkende tegenstelling zijn bij Uw terugkomst naar de Nieuwe Wereld. Uw passage naar Europa geeft U het recht te stoppen zonder extra kosten, dus maak het plan een paar dagen hier door te brengen op weg naar huis.

Voor boekingen zie
Uw reisbureau of
**PAN AMERICAN
WORLD AIRWAYS**
DE LUCHTLIJN MET
DE MEESTE ERVARING
S. E. L. Maduro & Sons, Inc.
Generale Agenten
Aruba: Visschersstraat - Tel. 1735 - 1736
Curacao: De IJzerplein 9/4 - Tel. 1200
*H.M. Ger., P.A.A., Inc.

Ompra discs PADU
y ruda cultiva
MUZIEK ARUBANO
y apoya
TURISMO NA ARUBA
24 seleccion nobo pa anja



Sole Distributor for Aruba:
MARIO S. ARENDS INC.



Voor de handel:
BAARDE TRADING CO.
Tel. 1617

**Arubaans
Conservatorium
Tel. 1662**

Hoge bloeddruk!

Indien U duizelig wordt van hoge bloeddruk, pijn op het hart hebt, aan hoofdpijnen lijdt, kortademig bent, indigestie, hartkloppingen en gezwollen enkels hebt voelt U bijna onmiddellijk na gebruik van HYNON verlichting van deze gevaarlijke symptomen. Vraag nog heden Uw apotheker om HYNON en U zult zich binnen weinige dagen jaren jonger voelen.

OVER AND OVER AGAIN
it's
DOMECQ

Agente: J. A. NIEUW,
Tel. 1227

famous
Quaker FEEDS AVAILABLE
at lower prices

There's a Quaker Feed for every need. QUAKER Dairy Feeds mean healthier, more productive cows! FUL-O-PEP poultry feeds excel for starting chicks, growing pullets and egg production. And FUL-O-PEP Horse Feed maintains health and vigor.

Low-cost SCHUMACHER "all-purpose" Livestock Feed completes a full line of sensibly-priced, quality feeds. Buy now!



FUL-O-PEP poultry feeds
Chick Starter • Broiler Mash
Growing Mash • Laying Mash
Scratch Grains

FUL-O-PEP Calf Starter
FUL-O-PEP Horse Feed
SCHUMACHER Livestock Feed
QUAKER Dairy Ration

Het Inspectie-kantoor voor Aruba van de
N. E. N.
Verzekeringsbank
De „Nieuwe Eerste Nederlandsche" N.V.
is gevestigd
J. H. Fergusonstraat no. 31 (Dakota)
Telefoonaansluiting is aangevraagd
Inspecteur: K. AVIS.

AGRADECIMIENTO
Por medio de este queremos expresar nuestros profundos agradecimientos a todos los amigos y conocidos, que de un modo u otro han prestado sus atenciones y ayuda durante la enfermedad y fallecimiento de nuestro querido
MIGUEL ANGEL GUILARTE
p. e. p. d.
Vda. Petronilia Guilarte
Jose Elias Guilarte y familia.



THE STRIKING NEW BEL AIR 4-DOOR SEDAN
(Continuation of standard equipment and trim
illustrated is dependent on availability of material.)

new Chevrolet *Bel Air* series

Heading three great new lines for '53

Now, in the Bel Air series, Chevrolet creates for you a new class of American cars. Here is distinction of appearance and fineness of appointments far beyond anything in Chevrolet's field.

The Bel Air series includes four models—2-door and 4-door sedans, sport coupe and convertible. Twelve other models are in the "Two-Ten" De Luxe and "One-Fifty" Special series. Sixteen models in all, provide a new Chevrolet for every buyer and every need. All give you new high compression power, greater gasoline mileage. A new Powerglide* automatic transmission, and Power Steering,* are among the greatest advances. Come in and see all the new features that make Chevrolet for '53 entirely new through and through!

*Optional at extra cost. Combination of Powerglide automatic transmission and 115-h.p. "Blue-Flame" engine available on "Two-Ten" and Bel Air models. Power steering available on all models.

Startlingly NEW... wonderfully different!



MORE PEOPLE BUY CHEVROLETS
THAN ANY OTHER CARS

**Aruba Trading Company
Dakota Garage**

ASK FOR FREE FEEDING GUIDE AND PRICE LIST...

Agent Quaker Feeds: **G. DE VEER & SONS INC.**